



09

Barlinek Inwestycje Sp. z o. o.
ul. Przemysłowa 1, 74-320 Barlinek
POLSKA
e-mail: info@barlinek.com.pl

BC8, BCC, BC1, BC4, BC8, BK1, BK2, BK4,
BK8, BK9, BKT, BKW, BCA, BCU, BKU, BKA

BPL 3W 01/07/2021

EN 14342:2013

0766



21

Barlinek Inwestycje Sp. z o. o.
ul. Przemysłowa 1, 74-320 Barlinek
POLSKA
e-mail: info@barlinek.com.pl

BC8, BCC, BC1, BC4, BC8, BK1, BK2, BK4,
BK8, BK9, BKT, BKW, BCA, BCU, BKU, BKA

BPL/UK 3W 01/07/2021

BS EN 14342:2013

A80321



21



09

Barlinek Inwestycje Sp. z o. o.
ul. Przemysłowa 1, 74-320 Barlinek
POLSKA
e-mail: info@barlinek.com.pl

BC8, BCC, BC1, BC4, BC8, BK1, BK2, BK4,
BK8, BK9, BKT, BKW, BCA, BCU, BKU, BKA

BPL 3W 01/07/2021

EN 14342:2013

0766

PL Trójwarstwowa deska podłogowa do wewnętrznej pomieszczeń **GB** Three-layer flooring board for indoor use **D** Dreischicht-Parquet für den Innenbereich
RUS трёхслойная паркетная доска для внутреннего использования **UA** Тришарова паркетна дошка для внутрішнього використання
LT 3 sluoksnių parketinė dėklė vidaus patalpoms **LV** 3 slēju grīdas dēklis izmantošanai iekšējās **EST** Kolmekihiline põrandalaud sisekasutuseks
FIN Kolmikieroksisia lattilauda sisäkäyttöön **CZ** Trávřstvá plovoucí podlaha pro vnitřní použití **SK** Trávřstvná podlahová doska pre vnútorné použitie
RO Parchet Triplu Stratificat pentru interior **F** Parquet contrecollé pour une utilisation en intérieur **ES** La tarima multicapa con 3 capas para uso en interior
S 3-skits parkett för inomhusbruk **N** Trelags gulvpanel for innendørs bruk **BG** Триск оен паркет за вътрешно ползване **NL** Drielaagig parket voor gebruik binnenshuis
DK 3 lags lamelparkett til indendørs brug **TR** Yerden ıstmalı ve ıstmasız üç katmanlı döşeme tahtası **SLO** Troslojni parket pre vnútorné použitie
GR Τριώνισ βάττειού τριών επιστρώσεων για εσωτερική χρήση **HR** Troslojni parket za unutarnju uporabu **IT** Il pavimento prefinito a 3 strati per l'uso interno
SR Трослојна подна плоча за унутрашњу употребу

Reakcja na ogień / Fire reaction / Reaktion auf Feuer / Реакция на огонь / Degumas / Reakcija uz ugnis / Reaktioo tulele / Reaktio tuleen / Reakce na oheň / Reakcia na oheň / Reacțiune la foc / Reacción au feu / Reacción al fuego / Brandklas / Brandmstand / Реакция на огън / Reactie op vuur / Reaklion overfor lid / Yangna dayanıklılık / Reakcija za ogenj / Αντίδραση στ φωτιά / Reakcija na vatu / Reação ao fuoco / Reakcija na vatru:

Standard: EN 14342:2013

D₀-s1

Precienna minimalna gęstość / Average minimal density / Durchschnittliche Mindestdichte / Средня минимальная плотность / Средня мінімальна густина / Vidutinis minimalus tankis / Vidėjais minimális blivums / Keskmine minimaalne tihedus / Keskmääräinen ain tiheys / Průměrná minimální hustota / Priemerná minimálna hustota / Densitate minimă mijocie / Iiëe à la masse volumique moyenne minimale / Densidad media mínima / Minimal densitet (medelvärde) / Gjennomsnittlig min. densitet / Средна минимална плътност / Gemiddelde minimale dichtheid / Den gennemsnitlige minimal tæthed / Ortalama asgari yoğunluk / Povprečna minimalna gostota / Μέση ελάχιστη πυκνότητα / Najmanja prosječna gustoća (minimum) / Densität media minima / Prosečna minimalna gustina:

Standard: EN 14342:2013

500 kg/m³

Minimalna grubość / minimal thickness / Minimal Stärke / мінімальна товщина / мінімальна storis / minimāis biezums / minimaalne paksus / alin paksuus / minimālini flouška / minimálna hrúbka / minimala lățalță / et d'épaisseur minimale hors tout / Espesor mínima / Minimal tjocklek / min. tykkelse / minimala deбелина minimale dikte / Den minimal tykheid / asgari kalnık / minimalna debelost / ελάχιστη πάχος / minimum debljina / Spessore minima / Minimalna debljina:

Standard: EN 14342:2013

10 mm

Emisja formaldehydu / Formaldehyde emission / Emission von Formaldehyd / Емисія формальдегіду / Formaldehido garavimas / Formaldehida emisija / Formaldehydidi emission / Formaldehyden emissio / Emise formaldehydu / Emisio formaldehido / Emission de formaldehida / Emission de formaldehyde / Emisión de formaldehido / Formaldehydemission / Formaldehydavgivning / Емисія на формалдехид / Formaldehyde-emissie / Emissionen af formaldehyd / Formaldehit emissyonu / Emisija formaldehida / Εκπομπή φορμαλδεΐδης / Emisija formaldehida / Emissione di formaldeide / Emisija formaldehida:

Standard: EN 14342:2013

E - 1

Przewodność cieplna / Thermal conductivity / Wärmeleitfähigkeit / Теплопроводность / Šilumos laidumas / Šiluma vadītspēja / Soojuse läbiviimine / Lämmön johto / Tepelná vodivost / Tepelná vodivost / Conductivité thermique / Conductivité thermique / Conductividad térmica / Värmeledningsveine / Tonnkonponytsvact / Warmtegeleiding / Varneledning / Isi leetkivis / Toplota prevodnost / Θερμική αγωγιμότητα / Topliska vodljivost / Conducibilită termica / Termička provodljivost:

Standard: EN 14342:2013

0,14W/mK

BG Инструкция за монтаж в плаваща система

CZ Návod k montáži v systému plovoucím

D Verlegeanleitung zur schwimmenden Verlegung

DK Vejledning til monterig i flydende system

ES Instrucciones de montaje en el sistema flotante

EST Paigaldamisjuhend ujuvas süsteemi

FIN Asennusohje kelluvalle lattiajärjestelmälle

FR Notice de pose pour le système flottant

GB Floating Floor Installation Guide

GR Οδηγίες συναρμολόγησης του συστήματος πλωτού

HR Instrukcija montaže za sistem plivajućih i lijepljenih podova

IT Istruzione di posa flottante

LT Montavimo plaukiojančioje sistemoje instrukcija

LV Montāžas instrukcija ar peldošo metodi

NO Monteringsinstruksjon i flytende system

NL Instructie voor de montage bij zwevende vloer

PL Instrukcja montażu w systemie pływającym

RO Instrucțiuni de montaj în sistemul plutitor

RU Инструкция монтажа в плавающей системе

S Monteringsanvisningar för flytande system

SK Návod za montážu plavajočih podov

SLO Navodila za plavajoče polaganje

SR Uputstvo za plivajuću ugradnju

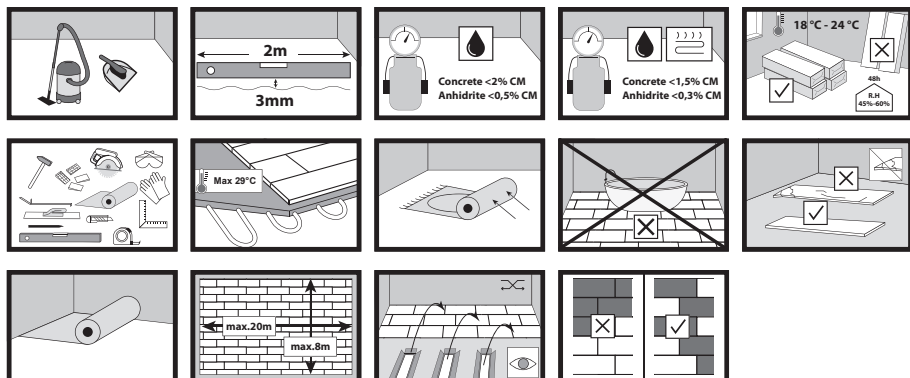
TR Yüzer sistem ile montaja ilişkin talimatname

UA Інструкція по монтажу плаваючим способом

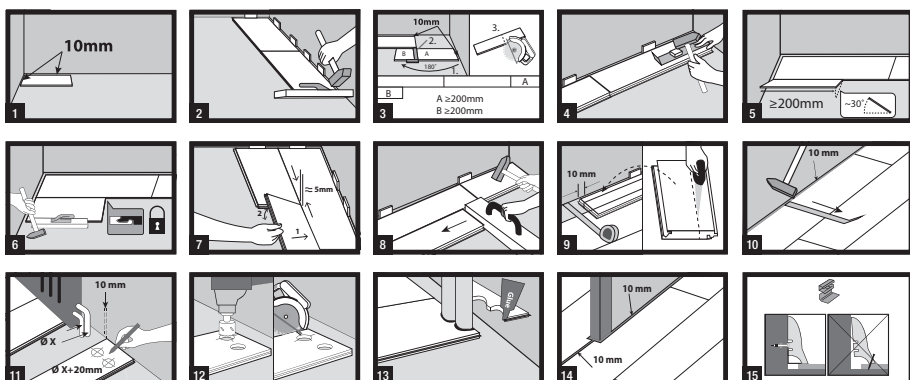


Adresses sur quefairedemesdechets.fr

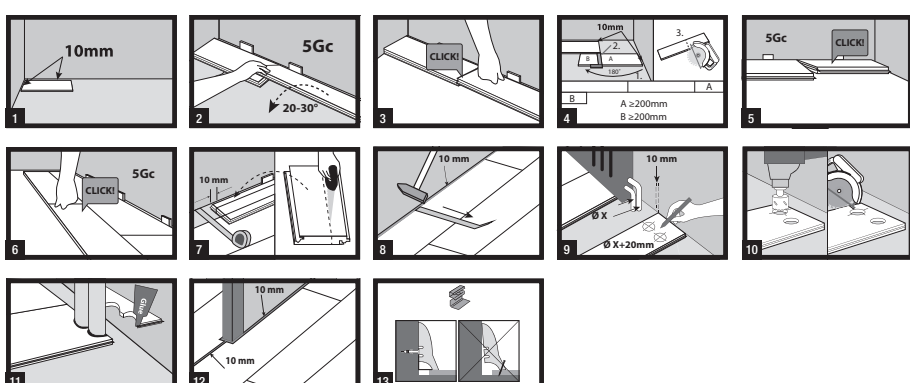
Preinstallation



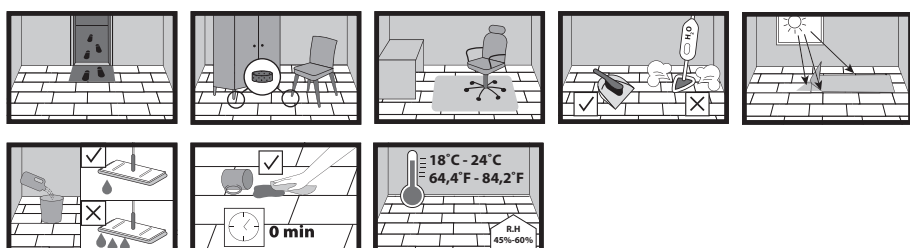
BarClick SNAP TYPE



BarLock FOLD-DOWN TYPE



Caution!



Attention!

PL Pielęgnacja: Deska fabrycznie wykończona jest: lakierem, olejem UV lub olejem naturalnym. Do podłóg należy stosować środki pielęgnacyjne z oferty producenta deski. Podłogi olejowane olejami UV zaleca się po montażu dodatkowo pokryć warstwą oleju pielęgnacyjnego. Podłogi olejowane naturalnym olejem, zaleca się zabezpieczyć zaraz po montażu, środkiem pielęgnacyjnym Wax Care Plus. Do podłóg wykończonych olejami naturalnymi należy obowiązkowo stosować środki pielęgnacyjne firmy: Wax Care Plus, Wash Care i Magic Cleaner. Prowadzenie okresowej i regularnej pielęgnacji podłóg olejowanych, niweluje drobne oznaki codziennego użytkowania. Największym wrogiem drewnianych podłóg jest woda i piasek. W przypadku ich nałożenia na podłogę należy je dokładnie usunąć. Montaż parkietu poprzez przyklejenie go do podłoża należy powierzyć profesjonalnej firmie parkietarskiej. Samodzielny montaż może skutkować uszkodzeniem podłogi, pobrażeniem podłogi klejem, powstaniem błędów montażowych. Szczegółowe informacje na temat pielęgnacji podłóg na barlinek.com.

G8 Care: Floorboards are factory finished with lacquer, UV or natural oil. Use original care products for all floorboards. An additional coat of care oil should be applied to floors treated with UV oil after installation. After the floor is laid it recommended be protected with Wax Care Plus. For floors finished with natural oils always use original care products: Wax Care Plus, Wash Care and Magic Cleaner. Regular care of oiled floors conceals minor wear and tear of everyday use. The greatest enemies of wooden floors are water and sand. In case of soiling of the floor, these should be carefully and gently removed. The installation of glue-down hardwood flooring should be done by a professional flooring company. With a DIY installation, you run the risk of damaging the wood surface, leaving glue stains or fitting the flooring incorrectly. For detailed information on floor care, please go to barlinek.com.

DE Pflege: Die Oberfläche der Holzdielen ist werkseitig mit UV-Lack, UV-Öl oder natürlichem Öl behandelt. Für die Pflege der Holzböden sollten Pflegemittel aus dem Angebot des Herstellers der Holzdielen verwendet werden. Es wird empfohlen, auf die mit UV-Ölen behandelten Holzböden nach der Montage zusätzlich eine Schicht Pflegeöl aufzutragen. Es wird empfohlen, den Boden gleich nach der Verlegung mit Wax Care Plus einzupflegen. Für die Pflege der mit Natürlichem behandelten Holzböden sollten obligatorisch folgende Pflegemittel verwendet werden: Wax Care Plus, Wash Care und Magic Cleaner. Durch eine periodische und regelmäßige Pflege geölter Holzböden werden alltägliche Erscheinungen der Abnutzung beseitigt. Der größte Feind der Holzböden sind Wasser und Sand. Sollten sie auf den Fußboden gelangen, sind sie sorgfältig zu entfernen. Die Parkettverlegung durch Verkleben auf dem Unterboden sollte einem professionellen Parkettunternehmen anvertraut werden. Die Selbstverlegung kann zu Parkett Schäden, Verschmutzung des Parketts mit Klebstoff oder Verlegefehlern führen. Ausführliche Hinweise zur Pflege und Renovierung von Holzböden finden Sie auf unserer Webseite barlinek.com.

RU Уход: Доска имеет заводское покрытие: УФ лаком, УФ маслом или натуральным маслом. Для полов следует применять средства по уходу из предложения производителя доски. Полы, покрытые УФ-маслами, рекомендуются после монтажа дополнительно покрыть слоем финишного масла. Полы под натуральным маслом обязательно рекомендуются непосредственно после монтажа покрыть средством по уходу Wax Care Plus. Для полов, покрытых натуральными маслами, обязательно необходимо применять средства по уходу: Wax Care Plus, Wash Care и Magic Cleaner. Проведение периодического и регулярного ухода за полом с масляным покрытием компенсирует незначительные признаки повседневной эксплуатации. Наибольшими врагами деревянных полов являются вода и песок. В случае их попадания на пол, необходимо аккуратно их удалить. Укладку паркета путем его приклеивания к основанию следует поручить профессиональному паркетной компании. Самостоятельная укладка может привести к повреждению паркета, загрязнению паркета клеем и ошибкам укладки. Детальная информация об уходе за полом на barlinek.com.

UA Догляд: Доска має фабричне покриття: УФ-лаком, УФ-олією або натуральною олією. Для підлоги слід застосовувати засоби по догляду, що представлені у пропозиції виробника дошки. Підлоги, покриті УФ-олією, рекомендуються після монтажу додатково покрити шаром олії по догляду. Рекомендують підлоги покриті натуральною олією обов'язково рекомендується безпосередньо після монтажу покрити засобом по догляду Wax Care Plus. Для підлог, покритих натуральними оліями, обов'язково необхідно застосовувати засоби по догляду компаній: Wax Care Plus, Wash Care та Magic Cleaner. Проведення періодичного і регулярного догляду за підлогою з олійним покриттям компенсує невеликі ознаки повсякденної експлуатації. Найбільші вороги дерев'яних підлог це вода і пісок. У випадку їх нанесення на підлогу, потрібно обережно їх усунути. Укладання паркету шляхом його приклеювання до основи слід доручити професійній паркетній компанії. Самостійне укладання може призвести до пошкодження паркету, забруднення паркету клеєм і помилок укладання. Детальна інформація про догляд за підлогою на barlinek.com

LT Prižiūra: Lentos gamykloje apdorojamos: laku, UV alvy arba natūralia alvyva. Grindims naudoti lenti gamintojo siūlomus priežiūros preparatus. UV alvyva padengtas grindis rekomenduojama papildomai padengti priežiūros alvyvos sluoksniu. Grindys alvyvuota natūraliu olejumi, rekomenduojama iš karto po montavimo padengti Wax Care Plus priežiūros preparatu. Natūralia alvyva padengtoms grindims būtina naudoti priežiūros preparatus: Wax Care Plus, Wash Care ir Magic Cleaner. Periodiškai ir reguliariai prižiūrint alvyvuotas grindis galima pašalinti smulkias kasdienio naudojimo žymes. Medinėms grindims labiausia kenkia vanduo ir smėlis. Patekus ant grindų vandens ar smėlio, grindis būtina gerai nuvalyti. Parketlentčių montavimą, klijuojant prie pagrindo, reikia patikėti profesionaliam parketlentčių montuotojui. Savarankiškai montuojant galima pažeisti parketlentes, užterpti parketlentes klajis, padaryti montavimo klaidų. Išsami informacija apie grindų priežiūrą pateikiama barlinek.com.

LV Kopšana: Dēlis rūpnieciski ir pārkārts ar: laku, UV vai dabīgo eļļu. Dēļu kopšanai ieteicams izmantot dēļu ražotāja piedāvājumu pieejamos kopšanas līdzekļus. Ar UV eļļām pārkārtās grīdas pēc montāžas ieteicams apstrādāt ar papildu kopjošās eļļas kārtu. Grīdas, kas eļļotas ar dabīgo eļļu, iesakām aizsargāt uzreiz pēc montāžas, izmantojot kopšanas līdzekli Wax Care Plus. Ar dabīgajām eļļām pārkāto grīdu uzturēšanai noteikti jāizmanto uzņēmuma ražotie kopšanas līdzekļi: Wax Care Plus, Wash Care un Magic Cleaner. Periodiska un regulāra eļļoto grīdu kopšana novērš nelielas nodiluma pazīmes, kas radušās ikdienas lietošanas rezultātā. Vislielākais koka grīdu ienaidnieks ir ūdens un smiltis. Ja tie nokļūst uz grīdas tos nekavējoties jā noņem. Parketa uzlikšana, pielīmējot to pie virsmas, būtu jāuztic profesionāliem grīdu kāršanas uzņēmumiem. Patstāvīga parketa uzlikšana var izraisīt tā bojāgājumu, nosmērēšanu ar līm un uzlikšanas kļūdas... Sīkāka informācija par grīdas kopšanu pieejama mājas lapā barlinek.com

EST Hooldus: Lauad on tehases viimistletud: lakiga, UV-õliga või naturaalse õliga. I põrandate hooldamiseks tuleb kasutada hooldusvahendite laudade tootja tootevalikut. UV- õliga diilatud põrandaid on soovitatav kahta pärast paigaldamist täiendavalt hooldada õli kihiga. Soovitat peale põranda paigaldamist kohe parketi pealispind vahetada Wax Care Plus. Naturaalse õliga viimistletud põrandate hooldamiseks tuleb tingimata kasutada firma hooldusvahendeid: Wax Care Plus, Wash Care ja Magic Cleaner. Õlitatud põrandate korralise ja regulaarse hoolduse teostamine eemaldab igapäevase kasutamise märgid. Suurimaks puutõrjendite vaenlasteks on vesi ja liiv. Nende põrandade sathumisel tuleb nad hoolikalt eemaldada. Parketi aluspinnale paigaldamine tuleb usaldada professionaalsele põrandakatele paigaldamiseks ettevõttele. Isestseiv paigaldamine võib põhjustada parketi kahjustusi, parketi liimiga märdumist, paigaldusvigade esinemist. Kõdasist teavet põrandate hoolduse kohta leiate barlinek.com.

FIN Hoito: Lauto on käsitellyt tehtaalalla laakalla, UV-õljyllä tai luonnonõljyllä. In laudaille suositellaan käytettäväksi valmistajan valikoimasta löytyviä puhdistus- ja hoitovälineitä. UV-õljyllä lautoille suositellaan asennuksen jälkeen lisäksi hoitoöljyn levittämistä pinnalle. Luonnonõljyllä öljyilt lattiat on hyvä suojata heti asennuksen jälkeen Wax Care Plus- hoitoaineella. Luonnonõljyllä taittoien hoitoon on käytettävä ainoastaan in hoitoaioetta: Wax Care Plus, Wash Care ja Magic Cleaner. Säännöllinen in määrällinen tehty öljyitten lattioiden puhdistus toisoiatta jokapäiväisen käytön pienii merkkejä. Puulattioille vahingollisii ovat hienko ja vesi. Hienko ja vesi tulee poistaa huolellisesti lattialta. Parketin asennus alustaan liimaamalla on annettava ammatillitoisen parketin asennusyrityksen suoritetavaksi. Omaitoimen asennus voi aiheuttaa parketin vaurioitumisen, likaantumisen liimasta sekä asennusvirheitä. Lisätietoja lattioiden puhdistamisesta sivulla barlinek.com.

CZ Ošetrování: Prkno je finálně upraveno: UV lakem, UV olejem nebo přírodním olejem. Na podlahy používejte ošetrovací přípravky z nabídky výrobce desek. Na podlahy nalejované UV oleji a přírodními oleji se doporučuje po montáži nanést další vrstvu ošetrovacího oleje. Podlahy pokryté přírodním olejem doporučujeme ihned po pokládce ošetřit oživujícím prostředkem Wax Care Plus. Na podlahy upravené přírodními oleji používejte len ošetrojící přípravky firmy: Wax Care Plus, Wash Care i Magic Cleaner. Pravidelné periodické ošetrování olejovaných podlah vyrovná drobné známky každodenního používání. Největším nepřítelem dřevěných podlah je voda a písek. V případě, že jsou naneseny na podlahu, důkladně je odstraněte. Montáž parket lepením k podkladu může provádět pouze profesionální parketářská firma. Neodborná montáž může vést k poškození parket, jejich znečištění lepidlem a dalším montážním chybám. Podrobné informace ohledně ošetrování a renovace podlah na barlinek.com.

SK Ošetrovanie: Daska je finálne upravená: UV lakom, UV olejom alebo prírodným olejom. Na podlahy používať ošetrojúce prípravky z ponuky výrobcu dosiek. Na podlahy nalejované UV oleji a prírodnými oleji sa odporúča po montáži naniesť ďalšiu vrstvu ošetrovacieho oleja. Podlahy pokryté prírodným olejom odporúčame ihneď po pokládke ošetriť oživujúcim prostriedkom Wax Care Plus. Na podlahy upravené prírodnými oleji používať len ošetrojúce prípravky firmy: Wax Care Plus, Wash Care i Magic Cleaner. Pravidelné periodické ošetrovaní olejovaných podlah vyrovnáva drobné známky každodenného používání. Najväčším nepriateľom drevených podlah je voda a piesok. V prípade, že sú na podlahu nanesené, dôkladne je odstrániť. Montáž parkiet metódou lepenia k podkladu zverťe profesionálnej firme, ktorá má náležite znalosti a skúsenosti. Parkety sa následkom montáže vykonávajú individuálne (neodborné) môžu poškodiť, znečistiť lepidlom, alebo môže dôjsť k montážnym chybám. Podrobné informácie týkajúce sa ošetrovania a renovácie podlah na barlinek.com.

RO Îngrijire: Din fabricație parchetul este finisat cu: lac, ulei UV sau ulei natural. Parcheturile trebuie folosite produsele de îngrijire din oferta producătorului de parchet. Se recomandă ca podelele care au fost uleiate cu uleiuri UV, după montare să fie acoperite suplimentar cu un strat de ulei special pentru îngrijire. Se recomandă folosirea Wax Care Plus imediat după montarea parchetului. Pentru podelele finisate cu ulei natural trebuie neapărat folosite produsele de îngrijire ale companiei: Wax Care Plus, Wash Care și Magic Cleaner. În cazul în care podelele uleiate sunt periodice și regulat îngrijite pot fi îndepărtate semnele minore de pe urma utilizării de zi cu zi. Cel mai mare dușman al podelelor din lemn este apa și nisipul. În cazul în care pe podea se găsește unul din acești factori, acesta trebuie îndepărtat foarte bine. Montajul parchetului prin lipirea acestuia pe substrat ar trebui să fie încredințat unei firme profesioniste de montaj parchet. Montajul independent poate duce la deteriorarea parchetului, murdăria parchetului cu adeziv și erori de asamblare. Informații detaliate cu privire la îngrijirea podelelor veți găsi pe site-ul barlinek.com.

FR Entretien: Le plancher est fini en usine avec: du vernis, de l'huile UV ou de l'huile naturelle. Pour les planchers, n'utiliser que les produits d'entretien proposés par le fabricant. Pour les planchers huilés avec des huiles UV, il est recommandé, après le montage, de passer une couche d'huile d'entretien. Il est recommandé de protéger le parquet huilé oxy immédiatement après la pose. Pour les planchers finis avec des huiles naturelles, il est obligatoire d'utiliser les produits d'entretien: Wax Care Plus, Wash Care i Magic Cleaner. La réalisation d'un entretien périodique et régulier des planchers huilés compense les petits signes d'usage quotidien. Les plus grands ennemis des planchers en bois sont l'eau et le sable. En cas de présence sur le plancher, l'eau ou le sable doivent être soigneusement éliminés. La pose du parquet par collage doit être confiée à un professionnel du parquet. Le montage par soi-même peut conduire à une détérioration du parquet, à un salissement du parquet par la colle et à des erreurs de montage. Vous trouverez des informations détaillées sur l'entretien des planchers sur barlinek.com.

ES Conservación: La tabla está acabada en fábrica con: barniz, aceite UV o aceite natural. Para los suelos se deben usar productos de conservación de la oferta del fabricante de tablas. Después del montaje, se recomienda cubrir adicionalmente los suelos aceitados con aceites UVcon una capa de aceite conservador. Justo después de la instalación de tarima recomendamos aplicar la capa protectora Wax Care Plus a los modelos de madera natural acabados con aceite natural. Para los suelos acabados con aceites naturales se deben usar obligatoriamente los productos de conservación de la empresa: Wax Care Plus, Wash Care y Magic Cleaner. La conservación periódica y regular de los suelos aceitados nivela las pequeñas marcas producidas por el uso diario. El mayor enemigo de los suelos de madera es el agua y la arena. Si llegan al suelo, hay que retirarlos minuciosamente. El montaje del parquet mediante su pegado al suelo debe realizarse por una empresa especializada. El montaje por cuenta propia puede provocar daños en el parque, ensuciamiento del mismo con el adhesivo y errores de montaje. Información detallada sobre la conservación de suelos en barlinek.com.

S Skötsel: Golvbrädan fabriksbehandlas med: lack, UV-olja eller naturlj. På golvbräddar från ska endast skötselprodukter som erbjuds av brädans tillverkare användas. Golvbräddar ythehandlade med UV-oljor rekommenderas att behandlas med skötselolja efter avslutad montering. Det rekommenderas att behandla naturljgla golv med Wax Care Plus direkt efter läggningen. På golv ythehandlade med naturlj ska du obligatoriskt använda följande skötselprodukter från: Wax Care Plus, Wash Care och Magic Cleaner. Regelbunden och periodisk skötsel av golvbräddar ythehandlade med olja minskar tecken på vardagligt slitage. Vatten och sand är de största fienderna när det gäller ditt trägolv. Rengör dem noggrant i fall de hamnar på golvet. Du som behöver montera parkett med lim bör anlita ett professionellt golvläggningsföretag. Bestämmer man sig för att göra detta själv, riskerar man att skada golvet, smutsa ned parketten med lim eller begå monteringsfel. Det är viktigt att använda lim och primer avsedda för limning av parkett. Läs mer om golvskötsel på barlinek.com.

NO Vedlikehold: Bord er ferdig overflatebehandlet med lakk, UV-olje eller naturlj. Golv må vedlikeholdes med midler fra produsentens utvalg. I tilfelle golv behandlet med UV-oljer anbefales det å påføre et lilleslagg med vedlikeholdsolje etter montering. Golv dekket med naturlig olje, anbefales å beskytte med pleie middel Wax Care Plus rett etter montering. Golv behandlet med naturlj må nødvendigvis vedlikeholdes med midler fra: Wax Care Plus, Wash Care og Magic Cleaner. Jevnt og regelmessig vedlikehold av oljebehandlet golv fjerner små tegn for hverdagsbruk. Vann og sand er de to verste fiendene av tregulvet. Dersom det finnes vann og sand på gulvet, må de fjernes nøyaktig. Liming av parkettgolv bør utføres av folkfolk. Å legge golv selv kan medføre at parketten blir skadet, forurenset med lim, eller at det blir lagt på en u riktig måte. Bruk lim og primer som er egnet for liming av parkettgolv. Flere opplysninger om vedlikehold av golv på barlinek.com.

BG Грънка за подовото покритие: Фабрично дъската е завършена с: лаково покритие, UV защитно масло или натурално масло. За подовите покрития Барлинек трябва да се използват средства за грижа и поддръжка от офертата на производителя на паркета. За подовите настълки омислени с UV защитни масла се препоръчва след монтаж да се покрит с допълнителен слой масло. Препоръчва се веднага след монтажа на подове, покрити с естествено масло, да бъдат зощитени с препарат за поддръжка Wax Care Plus. За подовите настълки, покрити с натурални масла трябва задължително да се използват препаратите за грижа и поддръжка на фирма Барлинек: Wax Care Plus, Wash Care и Magic Cleaner. Провеждането на периодични и редовни грижи за омислените подове нивелира всички малки признаци на ежедневна употреба. Най-големият враг на дървените подови настълки са водата и пясъка. В случай на насяние върху пода на вода или пясък трябва старателно да почистите пода. Монтажа на паркета чрез лепене към основата трябва да се възложи на професионална фирма. Самостоятелния монтаж може да доведе до увреждане на паркета, замърсяване на паркета с лепило, допускане на монтажни грешки. Подробна информация относно грижата за пода ще намерите на страница barlinek.com.

NL Verzorging: De plank wordt in de fabriek afgewerkt met lak, UV-olie of natuurlijke olie. Voor vloeren dienen verzorgingsproducten te worden gebruikt die door de producent van de plank worden aangeboden. Men adviseert om met UV-olie geoliede vloeren na montage nog eens te bedekken met een laag verzorgende olie. Bij vloeren geolied met een natuurlijke olie wordt aangeraden om direct na de montage de onderhoudenmiddel Wax Care Plus te gebruiken. Voor vloeren die afgewerkt zijn met natuurlijke oliën dienen beslist de verzorgingsproducten van gebruik te worden: Wax Care Plus, Wash Care en Magic Cleaner. Wanneer geoliede vloeren regelmatig worden verzorgd, worden de tekenen van dagelijks gebruik beperkt. De grootste vijanden van houten vloeren zijn water en zand. Wanneer dit op de vloer terechtkomt, dient dit goed verwijderd te worden. Het leggen van een parketvloer door deze te lijmen op de ondergrond moet worden toevertrouwd aan een professionele parketplaatsers. Zelfmontage kan leiden tot de beschadiging van de parketvloer, vervuiling van het parket door de lijm, het ontstaan van montagefouten. Uitgebreide informatie over vloerverzorging kunt u vinden op barlinek.com.

DK Vedligeholdelse: Pladerne er fra fabrikkens side afsluttet med: lak, UV olie eller naturlig olie. Til gulve fra bør der anvendes vedligeholdelsesmidler tilbud af producenten. For gulve som er behandlet med UV olie anbefales det efter monteringen at efterbehandle dem med et lag plejende olie. Det tilrådes at gulvene, der er behandlet med naturlig olie, beskyttes umiddelbart efter montering med Wax Care Plus plejemiddel. For gulve som er behandlet med naturlig olie bør der ubetinget anvendes vedligeholdelsesmidler fra firmaet: Wax Care Plus, Wash Care og Magic Cleaner. Gennemførelse af periodisk og regelmæssig vedligeholdelse af olerede gulv udviser de små tegn på daglig anvendelse. Trægulves største fjende er vand og sand. I tilfælde af vand eller sand på gulvet skal dette omhyggeligt fjernes. Montering af parketgulv ved limning til underlaget skal overlades til en professionel gulvlægger. Selvmontering kan medføre skader på parkettet, forurensning af parketgulvet med klæbemiddel samt monteringsfejl. Detaljeret information om vedligeholdelse af gulve på barlinek.com.

TR Bakım: Tahta, imalatçı tarafından cila boyası, UV yağı veya doğall yağ ile kaplanır. Yer döşemelerinin bakımında, tahta imalatçısının sunduğu matzemeler kullanılmalıdır. UV yağ ile kaplanmış yerlerin, montajdan sonra bakım yağı ile silinmesi tavsiye edilir. Doğal yağ ile yağlanmış döşemelerinin, montajdan hemen sonra Wax Care Plus bakım ilacı ile koruma altına alınmalan tavsiye edilir. Doğal yağ ile kaplanmış yer döşemelerinin bakımında, multiple taraflardan üretilmiş olan bakım matzemelerinin kullanılması gerekir: Wax Care Plus, Wash Care ve Magic Cleaner. Yağlanan yer döşemelerinin periyodik ve düzenli bakımının yapılması, günlük kullanımdan kaynaklanan küçük eksikler düzeltir. Su ve kum, ahşap yer döşemelerinin en büyük düşmanlarıdır. Döşeme üzerinde bulunur bulunmaz temizlenmelidir. Zeminde yapılararak parke montajı profesyonel parke işçileri tarafından yapılmalıdır. Tek başına yapılan montaj; parkeye zarar vermeye, parkeye tutkal bulgamasına ve montaj hatalarına neden olabilir. Yer döşemeleri bakım konusundaki daha detaylı bilgi barlinek.com sayfasında bulunmaktadı.

SLO Nega: Deske so tovarniško premazane: z lakom, UV olejem ali naravnim olejem. Za nego talnih oblog je treba uporabiti negovalna sredstva iz ponudbe proizvajalca desk. Talne obloge, prevlečene z UV olji priporoča se po opravljeni montaži nanesti še sloj negovalnega olja. Talne obloge olejene z naravnim olejem, priporočeno je obloge takoj po montaži premazati z negovalnim sredstvom Wax Care Plus. Za talne obloge, prekleite z naravnimi olji, je obvezno treba uporabiti negovalna sredstva podjetja: Wax Care Plus, Wash Care in Magic Cleaner. S periodično in redno nego talnih oblog se nivoirajo morebitni majhni znaki vsakdanje uporabe. Največja naprotnika lesenih talnih oblog sta voda in pesek. Če pride do njunege nanosa na lesena tla, ju je treba temeljito odstraniti. Lepljenje parketa na podlago je treba prepustiti profesionalnemu podjetju za polaganje parketa. Samostojna montaža lahko povzroči poškodovanje parketa, onesnaženje z lepilom, nastanek montažnih napak. Podrobne informacije o negovanju talnih oblog najdete na barlinek.com.

GR Φροντίδα: Η σανίδα είναι εργοστασιακά έτοιμη με: βερνίκι, έλαιο UV ή φυσικό έλαιο. Στα δάπεδα χρησιμοποιούνται υικά περιποίησης που προεφρονται από τον κατασκευαστή της σανίδας. Στα δάπεδα που είναι επαστρωμένα με έλαιο UV συντήγεται μετά την τοποθέτηση επιπλέον επκόληση με στρώση ελαίου φροντίδας. Δάπεδα λιπαμένα με φυσικό λάδι, προτείεται να το προστατέψετε αμέσως αφού τα αναμοιολογήσετε με το μάτο περιποίησης Wax Care Plus. Στα δάπεδα που είναι επαστρωμένα με φυσικό έλαιο χρησιμοποιούνται υποχρεωτικά προϊόντα φροντίδας της εταιρείας: Wax Care Plus, Wash Care και Magic Cleaner. Η διαγαναγή περιοδικής και τακτικής φροντίδας των επαστρωμένων με έλαιο πατωμάτων, εξαλείφει τις μικροσπιντάρσεις της καθημερινής χρήσης. Ο χειρότερος εχθρός των έλκων πατωμάτων είναι το νερό και η άμμος. Σε περίπτωση υπέρβασης στο δάπεδο θα πρέπει να αφαιρεθούν προσεκτικά. Η αναμοιολόγηση του παρκέ με κόλληση του στο υπόστρωμα πρέπει να ανατεθεί σε μια επαγγελματική εταιρεία αναμοιολόγησης παρκέ. Το να εκτελέσει τη αναμοιολόγηση μόνος σας μπορεί να προκαλέσει την καταστροφή του παρκέ, ακαθαρσίες στο παρκέ με κόλλα και σφάλματα αναμοιολόγησης. Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη φροντίδα των δαπέδων μπορείτε να βρείτε στην ιστοσελίδα barlinek.com.

HR Održavanje: Daska je tvornički premazana: lakom, UV - uljem ili prirodinm uljem. Za podove koristiti sredstva za održavanje iz ponude proizvođača daske. Preporučujemo da podove naluje UV uljima nakon montaže dodatno pokrijete slojem ulja za održavanje. Podove namazane prirodinm uljem preporučuje se odmah nakon postavljanja zaštitni sredstvom za zaštitu Wax Care Plus. Za podove pokrivenne slojem prirodinm ulja obvezno koristiti sredstva za održavanje firme: Wax Care Plus, Wash Care i Magic Cleaner. Periodično i regulatno održavanje nalujeih podova ublažava manje posljedice svakodnevnne uporabe. Najveći neprijatelji dnevnih podova su voda i pijesak. U slučaju kad se nadu na podu temeljno ih ukloniti. Postavljanje parketa lijepljenjem za pod treba povjeriti profesionalnoj parketarškoj tvrtki. Samostalno postavljanje može rezultirati oštećenjem parketa, prijamom parketa lepljmom, greškama u postavljanju. Detaljne informacije o održavanju podova nalaze se na barlinek.com.

IT Manutenzione: Il listone è rifinito con vernice, olio UV ed olio naturale. Per la manutenzione di pavimenti in legno bisogna usare i prodotti speciali che sono presenti nell'offerta del produttore. Subito dopo la posa del pavimento rifinito con olio naturale, si raccomanda di usare la protezione con l'agente Wax Care Plus. Per i pavimenti rifiniti con olio naturale si raccomanda di usare i prodotti di manutenzione come: Wax Care Plus, Wash Care e Magic Cleaner. La manutenzione periodica e regolare dei pavimenti rifiniti con olio elimina i piccoli segni dell'usura quotidiana. L'acqua e la sabbia sono i più grandi nemici di pavimento in legno, nel caso di loro presenza bisogna rimuoverli accuratamente. La posa incollata dei pavimenti in legno deve essere eseguita da un'azienda professionale che si specializza in questo tipo di lavoro. Montandolo da soli potremmo danneggiare il parquet, sporcarlo di colla o montarlo in modo sbagliato. Le informazioni dettagliate riguardanti la manutenzione e il rinnovo dei pavimenti si trovano sul seguente sito barlinek.com.

SR Održavanje: Daska je fabrički premazana: lakom, UV - uljem ili prirodinm uljem. Za podove koristiti sredstva za održavanje iz ponude proizvođača daske. Preporučujemo da podove naluje UV uljima posle montaže dodatno pokrijemo slojem ulja za održavanje. Preporučuje se da podove namazane prirodinm uljem odmah nakon ugradnje zaštitne sredstvom za zaštitu Wax Care Plus. Za podove pokrivenne slojem prirodinm ulja obvezno koristiti sredstva za održavanje firme: Wax Care Plus, Wash Care i Magic Cleaner. Periodično i regulatno održavanje nalujeih podova ublažava manje posledice svakodnevnne upotrebe. Najveći neprijatelji dnevnih podova su voda i pesak. U slučaju kad se nadu na podu temeljno ih ukloniti. Ugradnju parketa uz pomoć lepljenja treba poveriti profesionalnoj firmi za parketarške usluge. Samostalna ugradnja može dovesti do oštećenja parketa, priklapanja parketa lepkom, nastanka grešaka prilikom ugradnje. Detaljne informacije o održavanju podova nalaze se na barlinek.com.



barlinek.com